

# REPORT DELL'OPERAZIONE COLOMBA

## Corpo Nonviolento di Pace della Comunità Papa Giovanni XXIII

- ottobre 2007 -



*C'era tanta gente,  
forse avresti detto "troppa grazia...".  
Ciao don!*

Nel momento in cui chiuderò gli occhi a questa terra, la gente che sarà vicina dirà: "E' morto". In realtà, è una bugia. Sono morto per chi mi vede, per chi sta lì. Le mie mani saranno fredde, il mio occhio non potrà più vedere, ma in realtà la morte non esiste, perché appena chiudo gli occhi a questa terra, mi apro all'infinito di Dio. Noi lo vedremo, come ci dice Paolo, a faccia a faccia, così come Egli è (1Cor13,12). E si attuerà quella parola che la Sapienza dice al capitolo 3: "Dio ha creato l'uomo immortale, per l'immortalità, secondo la sua natura l'ha creato".

Dentro di noi, quindi, c'è già l'immortalità per cui la morte non è altro che lo sbocciare per sempre della mia identità, del mio essere con Dio. La morte è il momento dell'abbraccio col Padre, atteso intensamente nel cuore di ogni uomo, nel cuore di ogni creatura.

*Da "Pane Quotidiano" commento di don Oreste alla prima lettura (Gb 19,1.23-27) di venerdì 2 novembre 2007 (Commemorazione dei defunti)... proprio il giorno della sua morte!*

## INDICE

[Nord Uganda](#)

[Kosovo](#)

[Palestina-Israele](#)

[Formazione per volontari di lungo periodo: Rimini, 3-19 dicembre 2007](#)

[Secondo Corso di Formazione Professionale per "Operatori di Pace in area di conflitto"](#)

## DALL'ESTERO

### NORD UGANDA

Il 2 novembre Monica è ripartita, destinazione Minakulu, Nord Uganda.

E' stata raggiunta pochi giorni dopo da Andrea (Pagliarani) e Federica che erano da alcuni mesi nella missione della Comunità Papa Giovanni in Tanzania.

A breve Andrea e Federica torneranno in Italia, ma a fine novembre partiranno altri due volontari (Jimmy e Ermanno) che formeranno così una equipe fino a fine gennaio-inizio febbraio 2008.

Per notizie dettagliate sull'attuale situazione (che sembra in lento ma leggero miglioramento) stiamo aspettando le prime relazioni dai nostri volontari che pubblicheremo prontamente sul sito ([www.operazionecolomba.it](http://www.operazionecolomba.it)).

[Ritorna all'Indice](#)

## **KOSSOVO**

### **Situazione generale in Kosovo:**

Proseguono i negoziati guidati dalla Troika, composta da rappresentanti di Stati Uniti, Russia e Unione Europea. Questi negoziati si concluderanno il 10 dicembre, data in cui dovrebbe (il condizionale ormai è d'obbligo) essere deciso lo status definitivo della regione. Questa scadenza è vissuta da molti con preoccupazione, nel timore che nella regione possano verificarsi disordini. Ad acuire le paure, qualche settimana fa, un telegiornale ha trasmesso il video di un gruppo estremista albanese, l'AKSH (armata nazionale albanese), nel quale si vedono alcuni combattenti con passamontagna e kalashnikov in mano che dichiarano di essere pronti alla guerra per raggiungere l'indipendenza del Kosovo. Allo stesso tempo, dalla Serbia, giungono voci dell'esistenza di un gruppo paramilitare, l'esercito di Zar Lazar, che sarebbe pronto a scendere in Kosovo per combattere contro l'indipendenza del Kosovo. La tensione è davvero palpabile, alcune persone ci hanno chiesto nei giorni attorno al 10 dicembre di andare a stare a casa loro per qualche giorno mentre altre dicono che per quella data prepareranno le valigie per essere pronti a fuggire.

Da parte nostra stiamo incontrando diversi esponenti della società civile e di organizzazioni internazionali per farci un quadro il più possibile completo della situazione.

*Come sapete stiamo anche preparando un'azione "di massa", una "Task force d'emergenza" che dovrebbe andare a rafforzare proprio in quel periodo (5-20 dicembre) la presenza dell'Operazione Colomba a Goraždevac, e instaurarne una nuova (seppur provvisoria) a Belo Polije e in tutte le comunità probabilmente minacciate nella regione di Peja-Peć (e anche oltre se ce ne saranno le forze).*

*Abbiamo fatto girare l'appello sulla mailinglist, ma se a qualcuno fosse sfuggito o mai arrivato lo può trovare sul sito [www.operazionecolomba.it](http://www.operazionecolomba.it)*

*Per maggiori info:*

*Laura Zanardi*

*Mail: [holdensister@hotmail.com](mailto:holdensister@hotmail.com)*

*cell 340 56 97 531*

*Daniele Aronne*

*Mail: [daniele.aronne@libero.it](mailto:daniele.aronne@libero.it)*

-----  
Il 17 novembre, invece, si terranno le elezioni politiche e amministrative in Kosovo.

## **ATTIVITA'**

### **Condivisione**

E' continuato l'incontro e la condivisione quotidiana con le famiglie più disagiate presenti sul territorio, di qualsiasi etnia o religione. In questo periodo stare vicino alle persone ha forse un valore particolare dato che sono quotidiane le preoccupazioni e essere qui con le famiglie, ascoltarle e portare loro quel po' di vento diverso, è importante. Abbiamo anche approfittato dell'occasione del Bajram per andare a trovare diverse famiglie di Peja/Peć e festeggiare assieme a loro questa importante ricorrenza musulmana.

### **Percorso di analisi ed elaborazione del conflitto**

In questo mese è continuato il lavoro del percorso parallelo che coinvolge ormai stabilmente 10 e più ragazzi della città molto motivati ed entusiasti. I ragazzi stanno analizzando l'ingiustizia della disoccupazione attraverso il modello del triangolo rovesciato di Hildegard e Goss-Mayr. Nel corso di questo mese abbiamo continuato ad identificare i pilastri che sostengono il triangolo e abbiamo iniziato ad analizzarli. Questo lavoro porterà poi all'identificazione di un pilastro su cui realisticamente si potrà intervenire e alla realizzazione di un'azione nonviolenta per abbattere il pilastro.

Procede il nostro impegno su Goraždevac per avvicinarci ai ragazzi e alle ragazze e forse trovare nuove persone interessate a partecipare al Gruppo Studio, che al momento fa fatica ad andare avanti.

Nell'ambito del percorso di analisi ed elaborazione del conflitto, nel corso di questo mese è stato fatto un incontro per discutere di come i Gruppi Studio entreranno a far parte del nuovo Centro Zoom ed un altro incontro (molto partecipato) con i genitori di Sonja, che hanno raccontato la loro esperienza di coppia mista in Alto Adige/Sud Tirolo.

### **Accompagnamenti - Equipe Conflitto**

Nel corso di questo mese è continuato l'affiancamento all'equipe conflitto di *Trentino con il Kosovo*. L'equipe, composta da 4 membri storici dei Gruppi Studio, ha tra i suoi compiti anche quello di facilitare l'avvicinamento delle diverse comunità ai servizi e alle istituzioni della città. In quest'ottica il lavoro di Operazione Colomba è stato di facilitazione nell'inserimento del Tavolo Trentino con il Kosovo e del passaggio di consegne sulle attività di accompagnamento delle persone di Goraždevac in città. Nel corso di questo mese i ragazzi dell'equipe conflitto hanno iniziato ad effettuare i primi accompagnamenti da soli (quelli meno "rischiosi"), nell'ottica di diventare indipendenti dalla nostra presenza.

### **Volontari**

A fine settembre sono arrivati in Kosovo (per riaprire la nostra presenza dopo 2 settimane di chiusura) Elena, Nikolina e Domenico. Sonja è tornata dal mese di stacco a metà ottobre assieme ai suoi genitori, che sono rimasti con noi una settimana, insieme a Petra, una nuova volontaria. Il viaggio di Sonja e Petra e Elda (mamma di Sonja) non è stato così semplice dato che la nostra macchina, che si era fatta un mese di vacanza in officina, ha deciso di rompersi a Belgrado. A questo punto, dato che il danno era grave, Sonja e le compagne di viaggio hanno proseguito con altri mezzi fino al Kosovo. Super-Guido Cremonino è subito partito con un motore nuovo nel baule e ha raggiunto Belgrado coadiuvato da Nemo. La macchina un po' claudicante è arrivata in Kosovo il giorno dopo e Guido e Nemo dopo aver mangiato una dose consistente di cevapi sono tornati in Italia collezionando più di 3000 Km in tre giorni. *Un grosso grazie a Guido che è un logista volontario tuttofare senza eguali che da quattro anni segue il progetto Kosovo*. Da pochi giorni è arrivata anche Anna che si fermerà fino a fine dicembre.

"E' trascorso quasi un mese dalla sera nella quale sono sbarcato in Kosovo, ma ricordo perfettamente quello che J. mi disse la mattina seguente, mentre sorseggiavo il mio primo caffè turco a Goraždevac nel giardino di casa sua. "La parola BRIGA in serbo significa problema e l'insieme della iniziali dei paesi confinanti con l'ex Jugoslavia (Bulgaria, Romania, Italia, Grecia ed Austria) compone appunto la parola BRIGA. E' un destino per noi avere problemi, essi ci circondano." In questa parola credo ci sia racchiusa l'essenza dei Balcani. Ogni giorno ci sono problemi ma, come mi disse quella mattina J., sono i problemi a renderti vivo. Lo sguardo di J. è disarmante, riesce a trasmetterti allo stesso tempo l'innocenza di un bambino e la navigata esperienza di un uomo che ha vissuto l'incubo della guerra. La sua voglia di comunicare e di conoscere, nonostante io non parli serbo, è la miglior medicina per chi, come me, proviene da un paese nel quale sembra che non ci sia più nulla da capire o da conoscere, nel quale sembra che non resti altro da fare che stare buoni, zitti e, soprattutto, al proprio posto. E' così che in questo mese ho preso 'ripetizioni' da J., dai suoi occhi e dal suo sorriso, che sembrano dirmi ogni giorno che l'importante è saper affrontare con il sorriso sulle labbra ogni tipo di problema. Un'altra cosa però mi sta insegnando: vederlo lavorare insieme agli altri ragazzi albanesi (chiunque lo conosca, è sicuramente al corrente della sua indole nazionalista) e vederlo passeggiare tranquillamente per la città di Peja-Peć, mi ricorda una volta di più che no, non esiste veramente alcun motivo per rimanere in silenzio al proprio posto". - Domenico

[Ritorna all'Indice](#)

### **PALESTINA-ISRAELE**

Domenica 14 ottobre si è svolto a Tuwani il sesto incontro sulla nonviolenza e la riconciliazione, l'ultimo di quelli finanziati dal fondo Partnership for Peace dell'Unione Europea.

Gli ospiti della giornata erano Peter Hammerle e sua moglie Garlinde, entrambi austriaci, esponenti di rilievo del MIR. (vedi relazione [www.operazionecolomba.it](http://www.operazionecolomba.it))

Oltre ad André, fino al 26 ottobre sono stati in Palestina e Israele anche Laura e Marco. I tre hanno cercato infaticabilmente una nuova casa per l'Operazione Colomba a Gerusalemme. Hanno inoltre incontrato le suore di Sion, la suore di Charles de Foucauld e vari volontari italiani a Gerusalemme.

Hanno poi consultato diversi pacifisti israeliani per avere consigli sulla nuova presenza della Comunità Papa Giovanni in Israele.

Infine hanno visitato i frati cappuccini nel quartiere di Talbye, a Gerusalemme ovest. “Tutti ci hanno detto quanto sia difficile trovare casa a Gerusalemme, la città più contesa al mondo e quanto sia difficile integrarsi e guadagnare la fiducia degli israeliani, ma andiamo avanti, piano piano...”. Marco e Viviana, torneranno a Gerusalemme una settimana a fine novembre per continuare la ricerca.

[Ritorna all'Indice](#)

## **DALL'ITALIA**

### **FORMAZIONE PER VOLONTARI DI LUNGO PERIODO: RIMINI, 3 – 19 DICEMBRE 2007**

#### **TRAINING DI FORMAZIONE PER VOLONTARI CON DISPONIBILITA'**

**di lungo periodo (1- 2 anni):** Rimini, 03-19 dicembre 2007

*Se c'è posto per la NONVIOLENZA nel tuo cuore, allora c'è SPERANZA per la PACE*

**ORA DIPENDE ANCHE DA TE !**

La nostra è una proposta aperta a tutti, le capacità e le professionalità di ognuno sono un valore aggiunto ai nostri progetti ma non sono vincolanti, indispensabile è invece la *maggiore età, una conoscenza sufficiente dell'inglese parlato, la partecipazione all'intero corso di formazione e una chiara affinità con la proposta nonviolenta e la vita di gruppo.*

#### **Note tecniche:**

Gli argomenti trattati durante la formazione saranno:

- la Comunità Papa Giovanni XXIII;
- conoscenza della proposta dell'Operazione Colomba;
- elementi di analisi nonviolenta dei conflitti;
- elementi di teoria e spiritualità della nonviolenza;
- trainings sull'intervento in zona di conflitto;
- elementi sulla vita in gruppo;
- elementi per il fundraising;
- informazioni logistiche;

Il **contributo spese** è di circa 120 euro e comprende il materiale di formazione e il vitto e l'alloggio a Rimini per tutta la durata del corso.

Per **iscriversi** è necessario compilare (con firma leggibile) il **modulo d'iscrizione** scaricabile dal nostro sito [www.operazionecolomba.it](http://www.operazionecolomba.it) e consegnarlo personalmente o inviarlo tramite **raccomandata con ricevuta di ritorno** all'indirizzo della nostra sede (di cui sotto).

Il modulo dovrà pervenire **entro 10 giorni prima dell'inizio del corso.**

**E' gradito un pre-invio del modulo via e-mail.**

**[La partecipazione al corso è riservata ai volontari che intendono dare disponibilità a partire per i nostri progetti all'estero entro aprile 2008.](#)**

**Per contatti ed informazioni (chiedere di Marco o Alberto):**

Ass. Comunità Papa Giovanni XXIII  
Operazione Colomba  
Via Mameli n.5  
47900 Rimini

E-mail: [operazione.colomba@apg23.org](mailto:operazione.colomba@apg23.org)  
Tel./Fax 0541.29005  
Sito: [www.operazionecolomba.it](http://www.operazionecolomba.it)

*Il vero contrario dell'Amore non è l'Odio, ma l'Indifferenza.*  
J. Fletcher

[Ritorna all'Indice](#)

## **SECONDO CORSO DI FORMAZIONE PER "OPERATORI DI PACE IN AREA DI CONFLITTO"**

Partirà a gennaio 2008 il secondo *Corso di Formazione per Operatori di pace in area di conflitto*.  
La novità è che quest'anno sarà di 500 ore compreso lo stage finale e probabilmente darà anche una qualifica professionale.  
Sarà sempre in collaborazione con la Facoltà di Scienze della Formazione dell'Università di Bologna e soprattutto sarà l'unico corso in Italia collegato ad interventi diretti nonviolenti in area di conflitto.  
I posti previsti sono 15, presumibilmente le iscrizioni si apriranno i primi di dicembre, chi fosse interessato è pregato di contattarci (Alberto – Tel. 0541.29005).  
Presto metteremo informazioni più dettagliate anche sul nostro sito internet.

[Ritorna all'Indice](#)

---

### **ECCO COSA PUOI FARE ANCHE TU, CONCRETAMENTE, DALL'ITALIA !**

**Ci aiuti ad organizzare un banchetto dalle tue parti (per feste, convegni, iniziative varie...)?**  
**Abbiamo volantini, magliette, libri... e se vuoi veniamo anche noi, a parlare, a mostrare foto e materiale vario!**

**ORGANIZZA** banchetti, incontri pubblici, feste... noi ti daremo tutto il supporto possibile!  
**AIUTACI** a diffondere il valore della nonviolenza, a far conoscere l'efficacia dei nostri progetti in zone di guerra, a finanziare le nostre attività!

### **LA PACE PARTE DA QUESTI PICCOLI GESTI QUOTIDIANI... E DIPENDE ANCHE DA TE!**

**Per contatti ed informazioni (chiedere di Marco o Alberto)**

e-mail [operazione.colomba@apg23.org](mailto:operazione.colomba@apg23.org) - Tel./Fax 0541.29005 - sito: [www.operazionecolomba.it](http://www.operazionecolomba.it)

*UMNTU NGUMNTU NGABANTU*  
*Una persona è una persona attraverso le altre persone*  
*(Sudafrica)*

[Ritorna all'Indice](#)